

## Til 600.

Preben Arvad Nielsen, der er født 4. februar 1933, blev 15. marts 1960 antaget som fængselsbetjentaspirant og fastansat som tjenestemand 1. april 1962. Han trådte uden for nummer 15. oktober 1965 og blev efter ansøgning afskediget uden pension 1. oktober 1967. 1. maj 1968 blev han på ny antaget som honorarlønnet fængselsbetjent.

Under henvisning til den pågældendes tidligere tjeneste som fængselsbetjent foreslås det, at der ved hans fastansættelse tillægges ham lønningsanciennitet fra 1. oktober 1962 mod, at han indbetaler de ham tidligere tilbagebetalte pensionsbidrag med renter.

## Til 601.

Cand. oecon Helge Sindal Sørensen, der er født 16. februar 1938, er udnævnt til undervisningsinspektør i 26. lønningsklasse i undervisningsministeriet, direktoratet for erhvervsuddannelserne, 1. september 1968.

Efter bestået økonomisk embedseksamen i 1961 var han i skoleåret 1961-62 ansat som timelærer ved Århus Handelsgymnasium og fra 1962 til 31. juli 1968 som adjunkt ved Ålborg Handelsgymnasium. Fra 1. august 1968 var han konstitueret i den ledige stilling som undervisningsinspektør, og 1. september 1968 overgik han fra overenskomstansættelse til tjenstemandsansættelse.

Under henvisning hertil foreslås der tillagt ham pensionsanciennitet fra 1. marts 1973 mod, at den ham fra Danske Økonomers Pensionskasse tilkommende udtrædelsesgodtgørelse overføres til statskassen.

## Til 602.

Mag. art. Sven-Aage Jørgensen, der er født 22. juli 1929, er udnævnt til professor i tysk filologi ved Københavns universitet 1. april 1968.

Forud herfor har den pågældende, der opnåede magisterkonferens i 1959, fra 1. september 1961 til 31. juli 1966 været ansat som amanuensis i tysk ved universitetet med aflønning efter overenskomst. Fra 1. august 1966 og indtil overtagelsen af professoratet har der været tillagt ham et kandidatstipendium, hvis stipendiebeløb ligeledes var fastsat efter overenskomst.

Der foreslås tillagt ham pensionsanciennitet fra 1. september 1966 mod overførsel til statskassen af udtrædelsesgodtgørelsen fra Magistrenes Pensionskasse, hvoraf han har været medlem fra 1. september 1961 til 31. marts 1968.

## Til 603.

Dr. phil. Jes Peter Asmussen, der er født 2. november 1928, er udnævnt til professor i iransk filologi ved Københavns universitet 1. oktober 1967.

Forud herfor har den pågældende, der bestod teologisk embedseksamen i 1954 og erhvervede doktorgraden i 1965, fra 1. april 1960 til 31. marts 1966 været ansat som universitetsadjunkt — med aflønning efter overenskomst fra 1. oktober 1961. Fra 1. april 1966 og indtil overtagelsen af professoratet har der været tillagt ham et forskerstipendium, hvis stipendiebeløb ligeledes var fastsat efter overenskomst.

Den pågældende har med virkning fra 1. oktober 1961 og indtil 30. september 1967 været deltager i den for teologiske kandidater i Statsanstalten for Livsforsikring etablerede kollektive pensionsordning, hvortil der på sædvanlig måde betales bidrag af staten og af de pågældende selv.

Der foreslås tillagt ham pensionsanciennitet fra 1. oktober 1966 mod overførsel til statskassen af den ham tilkommende udtrædelsesgodtgørelse fra nævnte pensionsordning.

## Til 604 og 690.

Sporvejsfunktionær Hugo Einar Gellner, der er født 1. august 1923 og ansat ved Københavns sporveje i marts 1945, fra 1. august 1947 i tjenestemandsstilling, har siden 1. september 1968 været taget en stilling som laboratorietjent i 3. lønningsklasse ved Københavns universitet.

Under hensyn til hans tidligere ansættelse ved Københavns kommune foreslås det under § 3, at der, såfremt han ansættes i tjenestemandsstilling som laboratorietjent i 3. lønningsklasse, tillægges ham pensionsret, uanset at han er fyldt 40 år, samt at han uanset bestemmelsen i lønningslovens § 6, stk. 5, kan ansættes uden aspiranttid.

Endvidere foreslås det, at der under § 2 tillægges ham lønningsanciennitet fra 1. september 1950 og pensionsanciennitet fra 1. august 1958 mod overførsel til statskassen af de til Københavns kommune indbetalte pensionsbidrag.

## Til 605.

Civilingeniør, tekn. dr. Torben Christen Hansen, der er født 30. maj 1933, er udnævnt til professor i materiallære ved Den polytekniske Lærestalt, Danmarks tekniske Højskole, 1. oktober 1967. Forud herfor har den pågældende, der bestod eksamen som civilingeniør i 1956, i en årrække haft ansættelse ved Kungliga tekniska Högskolan i Stockholm, hvor han i 1963 erhvervede den tek-